

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE COOKSHIRE-EATON

### **SÉANCE DU 11 SEPTEMBRE 2017**

Session régulière du conseil, sous la présidence de M. Noël Landry, maire, tenue le 11 septembre 2017 à 19 h 30 au 220, rue Principale Est et à laquelle sont présents les membres suivants formant le conseil.

Monsieur Yvon Roy, conseiller du district 1  
Monsieur Yvan Tremblay, conseiller du district 2  
Monsieur Roger Thibault, conseiller du district 3  
Madame Sylvie Lapointe, conseillère du district 6

#### Absences

Madame Amanda Hamel, conseillère du district 4  
Monsieur Pete Lachance, conseiller du district 5

Sont également présents, M. Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier et M. René Roy, technicien à la direction et au greffe.

\*\*\*\*\*

- A) Présences et ouverture de la séance du 11 septembre 2017 par M. Noël Landry, maire.**
- B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 11 septembre 2017.**
- C) Adoption des procès-verbaux des séances du 7 et du 16 août 2017.**
- D) Adoption du procès-verbal de la réunion de travail du 5 septembre 2017.**
- E) Période de questions.**
- F) Correspondance.**
- G) Autres sujets - Activités de proximité.**
  - 1) Adoption par résolution du second projet de règlement 238-2017 modifiant les règlements de zonage n° 371-2000, du secteur Eaton, n° 416-01 du secteur Cookshire et n° 241-88 du secteur Sawyerville.
  - 2) Chemins d'hiver 2017-2018, achat de sel à déglacage, adjudication d'un contrat.
  - 3) Mazout léger, saison 2017-2018, adjudication d'un contrat.
  - 4) M. Carl Vallières, concierge, démission.
  - 5) Scies à chaîne Claude Carrier, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.
  - 6) Rose des sables, équipe Mighty Moms, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.
  - 7) Ferme Le Sabot d'or, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.
  - 8) Place aux jeunes, demande de soutien financier.

- 9) Loisirs Cookshire, modification des modalités de remboursement du déficit relativement au spectacle du 9 juillet 2016 à Johnville (résolution 2016-09-5681).
- 10) Services exp, paiement d'honoraires professionnels, divers dossiers.
- 11) Monty Sylvestre, paiement d'honoraires professionnels, relations de travail.
- 12) Architech Design, paiement d'honoraires professionnels, suivi de la construction du centre communautaire de Johnville.
- 13) Le Groupe ADE de l'Estrie, paiement d'une facture, services municipaux, rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie.
- 14) Rose des sables, équipe Mighty Moms, demande pour la salle Guy-Veilleux.
- 15) Rue Planche, achat de cloches de béton pour le passage piétonnier.
- 16) Architech Design, centre communautaire de Johnville, certificat de paiement no 2.
- 17) Architech Design, centre communautaire de Johnville, certificat de paiement no 3.
- 18) Élevage et Grains Gelé, demande d'autorisation à la CPTAQ, morcellement de la ferme en 2 entités, modification de la résolution 2016-08-5647.
- 19) Vente du 6 Church et 11 Clifton, avis à la MMQ pour la mise à jour de notre police d'assurance.

**H) Autres sujets - Activités d'agglomération.**

- 1) M. Robert Messier, pompier volontaire, démission.

**I) Propositions des membres du conseil.**

**J) Avis de motion.**

- 1) Règlement concernant la rémunération payable lors d'élections et de référendums municipaux.

**K) Étude et adoption de règlements.**

- 1) Règlement 236-2017 sur les dérogations mineures.

**L) Comptes du mois.**

**M) Varia.**

- 1) Présidente du CCU, formation automne 2017.

**N) Période de questions.**

**O) Ajournement ou clôture de la séance.**

\*\*\*\*\*

**A) Présences et ouverture de la séance du 11 septembre 2017 par M. Noël Landry, maire.**

**B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 11 septembre 2017.**

Résolution 2017-09-6159

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe, il est résolu que le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton adopte l'ordre du jour de la séance régulière du 11 septembre 2017 tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**C) Adoption des procès-verbaux du 7 et du 16 août 2017.**

Résolution 2017-09-6160

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvan Tremblay, il est résolu que le procès-verbal de la séance régulière du 7 août 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

Résolution 2017-09-6161

Proposé par le conseiller Yvan Tremblay, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe, il est résolu que le procès-verbal de la séance spéciale du 16 août 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**D) Adoption du procès-verbal de la réunion de travail.**

Résolution 2017-09-6162

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Yvan Tremblay, il est résolu que le procès-verbal de la réunion de travail du 5 septembre 2017 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**E) Période de questions.**

- 1) M. Richard Bolduc, représentant de la FADOQ, demande des informations sur l'implantation d'un bâtiment sur le terrain du chemin Grenier. Le maire lui répond que les démarches se poursuivent pour avoir une subvention du ministère de la Famille.
- 2) M. Pierre Chapdelaine aborde 3 sujets : il remercie le conseil d'avoir demandé à Cookshire-Eaton Innovation d'accorder le contrat de construction de la brasserie à une entreprise locale; il demande qu'elle a été la part de la municipalité dans la relocalisation de La Passerelle sur la rue Principale Est; et il s'informe sur l'acquisition de l'église de Sawyerville par la municipalité. Le maire répond à ses questions.
- 3) M. Yvan Lapointe aborde 3 sujets : concernant la pression d'eau à sa résidence, il aurait aimé avoir un suivi; il demande des informations sur

le dossier de la meunerie; et s'informe sur le pavage de la rue du Parc. Le maire répond à ses questions.

## **F) Correspondance.**

Résolution 2017-09-6163

### *Fédéral*

1. Cabinet de la ministre des Services publics et de l'Approvisionnement – Retour sur la lettre de recommandations concernant l'avenir de Postes Canada (dossier en analyse);

### *Provincial*

2. Ministère de la Sécurité publique – Programme d'aide financière SUMI pour le soutien à l'organisation des interventions d'urgence hors du réseau routier;
3. MTQ – Programme d'aide financière du Fonds de la sécurité routière;

### *Municipal*

4. FQM – Invitation à cinq conférences web gratuites pour les élus et les dg municipaux concernant les principaux changements découlant de la Loi 122 sur la gouvernance de proximité et l'autonomie municipale;
5. FQM – Tournée de consultation sur le transport aérien régional;
6. Canton de Lingwick – Résolution pour soutien financier de 250\$ à la municipalité du canton de Ristigouche Partie-Sud-Est;
7. Wolters Kluwer – Colloque sur l'Administration municipale 2017 (12 octobre, Montréal ou en tout temps par webinaire);

### *Scolaire*

8. (aucun);

### *Associations*

9. Pépines Estrie – Invitation à un 5 à 7 de réseautage portant sur la politique municipale (28 septembre, Westbury);
10. Diabète Estrie – Demande de participation à la campagne la Journée Mondiale du Diabète (14 novembre 2017);
11. Moisson Haut-Saint-François – Course aux canards (10 septembre, Weedon);
12. Croix-Rouge– Remerciement pour notre contribution au soutien des personnes touchées par les crues printanières au Québec;

### *Offre de service*

13. Le Groupe Expert Drains – Offre de service pour les travaux de génie civil;
14. Segma Recherche – Offre de service en recherche marketing et sociale.

Proposé par la conseillère Sylvie Lapointe, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu que la correspondance soit versée aux archives municipales.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**G) Autres sujets - Activités de proximité.**

- 1) Adoption par résolution du second projet de règlement 238-2017 modifiant les règlements de zonage n° 371-2000, du secteur Eaton, n° 416-01 du secteur Cookshire et n° 241-88 du secteur Sawyerville.

Résolution 2017-09-6164

Proposé par la conseillère Sylvie Lapointe, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'adopter par résolution le second projet de règlement 238-2017 modifiant les règlements de zonage n° 371-2000, du secteur Eaton, n° 416-01 du secteur Cookshire et n° 241-88 du secteur Sawyerville

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) Chemins d'hiver 2017-2018, achat de sel à déglçage, adjudication d'un contrat.

Résolution 2017-09-6165

CONSIDÉRANT qu'à la fermeture de l'appel d'offres pour l'achat d'environ 500 tonnes métriques de sel à déglçage, les soumissionnaires suivants ont déposé une offre :

	Sel à déglçage livré / tm (avant tx)	Sel à déglçage non livré / tm (avant tx)
Mines Seleine	81,75 \$	85,00 \$
Compass Minerals Canada	103,81 \$	94,00 \$
Sel Cargill	99,20 \$	80,50 \$
Transport Stéphane Nadeau	104,75 \$	---
Gravière Bouchard	---	---
Sel Warwick	92,95 \$	91,00 \$

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Sylvie Lapointe, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu d'adjuger le contrat de fourniture et de transport de sel à déglçage pour un montant de 81,75 \$ (avant taxes) la tonne métrique à Mines Seleine, conformément à sa soumission ouverte le 6 septembre 2017 et aux documents d'appel d'offres.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 3) Mazout léger, saison 2017-2018, adjudication d'un contrat.

Résolution 2017-09-6166

CONSIDÉRANT qu'à la fermeture de l'appel d'offres pour l'achat d'environ 45 000 litres de mazout léger, les soumissionnaires suivants ont déposé une offre :

	Transport / litre
COOP St-Isidore-de-Clifton (Sonic)	---
Pétroles Sherbrooke inc.	0,0000 \$
Themoshell (Filgo)	0,0050 \$
Pierre Chouinard et fils	0,0079 \$

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvon Roy et résolu d'adjuger le contrat d'approvisionnement de mazout léger, saison 2017-2018, à Pétroles Sherbrooke, inc., sans frais pour le transport, conformément à sa soumission ouverte le 6 septembre

2017 et aux documents d'appel d'offres.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 4) Concierge de Sawyerville, démission.

Résolution 2017-09-6167

CONSIDÉRANT la réception d'une lettre transmise par M. Carl Vallières informant le conseil municipal du départ à la retraite de cet employé agissant au poste de concierge;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe et résolu :

Que la Ville de Cookshire-Eaton accepte la lettre de départ à la retraite de M. Carl Vallières au poste de concierge;

QUE ce départ à la retraite est effectif au 5 septembre 2017;

QUE le conseil municipal adresse ses remerciements à M. Vallières pour l'excellent travail accompli.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 5) Scies à chaîne Claude Carrier, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.

Résolution 2017-09-6169

CONSIDÉRANT la demande de Scies à chaîne Claude Carrier pour l'organisation d'une activité le 30 septembre 2017, au site de l'exposition, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

CONSIDÉRANT leur demande d'avoir des pompiers sur place pour assurer la sécurité des participants;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvan Tremblay et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée selon les informations du directeur de la sécurité publique;

QUE le conseil accepte que 6 pompiers / premiers répondants soient présents lors de l'activité.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 6) Rose des sables, équipe Mighty Moms, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.

Résolution 2017-09-6170

CONSIDÉRANT la demande de Rose des sables, équipe Mighty Moms, pour l'organisation d'une activité de financement le 17 septembre 2017, au parc des Braves situé sur la rue du Parc à Cookshire, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé

par le conseiller Yvon Roy et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans la demande datée du 23 août 2017.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 7) Ferme Le Sabot d'or, demande en vertu du règlement relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.

Résolution 2017-09-6171

CONSIDÉRANT la demande de la Ferme Le Sabot d'or pour une activité portes ouvertes le 10 septembre 2017, au 976, route 253, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

CONSIDÉRANT leur demande d'avoir de la signalisation pour assurer la sécurité dans le secteur;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Sylvie Lapointe, appuyé par le conseiller Roger Thibault et résolu :

QUE la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans la demande datée du 21 août 2017;

QUE le conseil autorise le surintendant aux travaux publics à faire l'installation d'une signalisation adéquate sur la route 253, durant la durée de l'activité, en collaboration avec le MTQ.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 8) Place aux jeunes, demande de soutien financier.

Résolution 2017-09-6172

Proposé par le conseiller Yvan Tremblay, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe, il est résolu d'accorder une aide financière de 1 053,20 \$, pour l'année 2018, pour le projet « Place aux jeunes » de Carrefour jeunesse emploi du Haut-Saint-François.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 9) Loisirs Cookshire, modification de modalités de remboursement du déficit relativement au spectacle du 9 juillet 2016 à Johnville (résolution 2016-09-5681).

Résolution 2017-09-6173

CONSIDÉRANT la résolution 2016-09-5681 qui acceptait l'offre de Loisirs Cookshire concernant le remboursement du déficit sur 3 ans de la somme de 47 000 \$ relativement au spectacle du 9 juillet 2016 à Johnville;

CONSIDÉRANT que Loisirs Cookshire informe la municipalité qu'ils ne peuvent rembourser le montant de 15 667 \$ prévu pour 2017;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Yvan Tremblay et résolu d'autoriser Loisirs Cookshire à procéder au remboursement du déficit de 47 000 \$, relativement au spectacle du 9 juillet 2016 à Johnville, avant la fin du délai accordé dans la résolution 2016-09-5681, soit avant le 31 décembre 2019.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 10) Services exp, paiement d'honoraires professionnels, différents dossiers.

Résolution 2017-09-6174

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe, il est résolu d'autoriser le paiement de 14 512,05 \$ (incluant les taxes) pour les factures de Services exp inc. concernant différents dossiers.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 11) Monty Sylvestre, paiement d'honoraires professionnels, relations de travail.

Résolution 2017-09-6175

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe, il est résolu d'autoriser le paiement de 2 874,75 \$ (incluant les taxes) pour la facture de Monty Sylvestre concernant le dossier des relations de travail.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 12) Architech Design, paiement d'honoraires professionnels, suivi de la construction du centre communautaire de Johnville.

Résolution 2017-09-6176

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'autoriser le paiement de 2 874,38 \$ (incluant les taxes) pour la facture d'Architech Design concernant le nouveau centre communautaire de Johnville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 13) Le Groupe ADE de l'Estrie, paiement d'une facture, services municipaux, rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie.

Résolution 2017-09-6177

Proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'autoriser le paiement de 2 091,11 \$ (incluant les taxes) pour la facture du Groupe ADE concernant la réfection des services municipaux sur les rues Sawyer, Bibeau et de la Meunerie.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 14) Rose des sables, équipe Mighty Moms, demande pour la salle Guy-Veilleux.

Résolution 2017-09-6178

CONSIDÉRANT la demande de Rose des sables, équipe Mighty Moms, pour l'utilisation du centre communautaire de Johnville sans frais, pour différentes activités de levée de fonds pour défrayer les coûts du voyage et de l'hébergement pour une compétition au Maroc;

CONSIDÉRANT que la majeure partie des bénéfices est remise à la

Fondation pour le Cancer du sein en France, le Club des petits déjeuner au Québec, ainsi que la Fondation enfants du désert au Maroc;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvon Roy et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton accepte que le centre communautaire de Johnville soit utilisé, sans frais, pour un maximum de 2 activités, par Rose des sables, équipe Mighty Moms, selon les termes de la demande datée du 21 août 2017.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

15) Rue Planche, achat de cloches de béton pour le passage piétonnier.

Résolution 2017-09-6179

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'accepter l'offre de Carrières St-Dominique d'un montant de 1 500 \$ (avant taxes), pour l'achat de cloches de béton pour l'aménagement d'un passage piétonnier sur la rue Planche.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

16) Architech Design, centre communautaire de Johnville, certificat de paiement no 2.

Résolution 2017-09-6180

Proposé par le conseiller Yvan Tremblay, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'autoriser le paiement d'un montant de 125 373,34 \$ (incluant les taxes) à Les Constructions Binet, concernant la construction d'un centre communautaire à Johnville, selon le certificat de paiement no 2 préparé par Jean Mailhot, architecte, en date du 5 septembre 2017.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

17) Architech Design, centre communautaire de Johnville, certificat de paiement no 3.

Résolution 2017-09-6181

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Yvan Tremblay, il est résolu d'autoriser le paiement d'un montant de 137 324,99 \$ (incluant les taxes) à Les Constructions Binet, concernant la construction d'un centre communautaire à Johnville, selon le certificat de paiement no 3 préparé par Jean Mailhot, architecte, en date du 7 septembre 2017.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

18) Élevage et Grains Gelé, demande d'autorisation à la CPTAQ, morcellement de la ferme en 2 entités, modification de la résolution 2016-08-5647.

Résolution 2017-09-6182

CONSIDÉRANT la demande d'autorisation de l'entreprise agricole Élevage et Grains Gelé inc. à la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) de céder une partie des terres à Ferme Gelé Veilleux inc. société à être créée;

CONSIDÉRANT que le morcellement de la ferme ne contrevient pas à la réglementation municipale;

CONSIDÉRANT que le potentiel des sols est bon et que ces sols continueront d'être cultivés;

CONSIDÉRANT que les lots continueront d'être utilisés aux mêmes fins (agriculture et élevage);

CONSIDÉRANT qu'il n'y aura pas de conséquence négative supplémentaire sur les activités agricoles environnantes, puisqu'il n'y a pas de changement dans le type d'usage;

CONSIDÉRANT que la superficie des deux fermes serait suffisante pour y pratiquer l'agriculture et que ces fermes seraient viables;

CONSIDÉRANT la demande d'autorisation telle qu'amendée et ayant pour effet d'inclure, dans ladite demande, le lot 5 886 245;

CONSIDÉRANT que ledit amendement a pour effet de corriger la situation alléguée à la page 4 de l'orientation préliminaire de la CPTAQ.

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe et résolu d'aviser la CPTAQ que la Ville de Cookshire-Eaton n'a pas d'objection au projet d'Élevage et Grains Gelé inc.

Cette résolution abroge la résolution 2016-08-5647.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

19) Vente du 6 Church et 11 Clifton, avis à la MMQ pour la mise à jour de notre police d'assurance.

Résolution 2017-09-6183

CONSIDÉRANT la vente d'une propriété municipale située au 6, rue Church et 11, chemin Clifton;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par la conseillère Sylvie Lapointe et résolu :

QUE la municipalité avise la Mutuelle des municipalités du Québec (MMQ) qu'elle n'est plus propriétaire du 6, rue Church et 11, chemin Clifton en date du 21 août 2017;

QU'une demande soit adressée à la MMQ pour faire la mise à jour de la police d'assurance no MMQP-03-041038.12 de la Ville de Cookshire-Eaton.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

#### **H) Autres sujets - Activités d'agglomération.**

1) M. Robert Messier, pompier volontaire, démission.

Résolution 2017-09-6184

CONSIDÉRANT la réception d'une lettre transmise par M. Robert Messier informant le conseil municipal de sa démission en tant que pompier volontaire;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Roger Thibault, appuyé par le conseiller Yvon Roy et résolu :

Que la Ville de Cookshire-Eaton accepte la démission de M. Robert Messier en tant que pompier volontaire;

QUE cette démission est effective au 15 septembre 2017;

QUE le conseil municipal adresse ses remerciements à M. Messier pour l'excellent travail accompli.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

#### I) Propositions des membres du conseil.

#### J) Avis de motion.

- 1) Règlement concernant la rémunération payable lors d'élections et de référendums municipaux.

Résolution 2017-09-6185

Avis de motion est donné par la conseillère Sylvie Lapointe qu'elle présentera à une prochaine séance un règlement concernant la rémunération payable lors d'élections et de référendums municipaux.

De plus, afin de préciser la portée du présent avis de motion et de dispenser le conseil de la lecture dudit règlement lors de son adoption, une copie du projet de règlement est remise aux membres du conseil présents et des copies supplémentaires seront disponibles pour les membres absents. La copie du projet de règlement jointe au présent avis de motion fait partie intégrante du présent règlement.

#### K) Étude et adoption de règlements.

- 1) Règlement 236-2017 sur les dérogations mineures.

Résolution 2017-09-6186

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu d'adopter le règlement 236-2017 sur les dérogations mineures.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

#### L) Comptes du mois

Résolution 2017-09-6187

##### Compte salaires

**110 278,43 \$**

##### Compte général

201700970 (C)	CHENIL BOUBOU	1 500,00 \$
201700971 (C)	MANOIR DE L'EAU VIVE	843,15 \$
201700972 (C)	FINANCIÈRE MANUVIE	11 119,33 \$
201700973 (C)	JOEY LEDOUX	510,00 \$
201700974 (C)	HYDRO QUÉBEC	1 440,62 \$
201700975 (C)	GESTION GILLES GENEST	11,18 \$
201700976 (C)	BELL CANADA	1 089,59 \$
201700977 (C)	SCIES À CHAÎNE CLAUDE CARRIER INC.	1 794,50 \$
201700978 (C)	GRAVIERE BOUCHARD INC.	89 702,10 \$
201700979 (C)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	800,00 \$
201700980 (C)	IMPRESSIONS HAUT-ST-FRANÇOIS	376,59 \$
201700981 (C)	LES ENTREPRISES DOLBEC COOKSHIRE	2 270,23 \$
201700982 (C)	CREATIONS JADE	945,67 \$
201700983 (C)	MEUNERIE SAWYERVILLE INC.	462,78 \$

201700984 (C)	TRANSPORT JEAN-LUC CLÉMENT INC.	14 107,45 \$
201700985 (C)	FEDERATION QUEBECOISE DES	275,21 \$
201700986 (C)	LES CAMIONS INTER-ESTRIE INC.	1 436,54 \$
201700987 (C)	M. RÉSERVOIR	753,12 \$
201700988 (C)	SERVICE D'EXTINCTEURS	153,27 \$
201700989 (C)	EQUIPEMENT WAJAX #30	234,30 \$
201700990 (C)	PLOMBERIE COTE & FRERE INC.	2 913,71 \$
201700991 (C)	THIBAUT & ASSOCIÉS	55,68 \$
201700992 (C)	GROUPE ENVIRONEX	137,97 \$
201700993 (C)	PREVIMED INC.	54,94 \$
201700994 (C)	GROUPE DEZIEL INC.	4 873,20 \$
201700995 (C)	LES DEMARREURS ET ALTERNATEURS	1 161,20 \$
201700996 (C)	BOUCHARD MATÉRIAUX INC.	1 821,53 \$
201700997 (C)	CARREFOUR PLUS L.S.D.	2 443,50 \$
201700998 (C)	VAL ESTRIE SHERBROOKE	1 450,65 \$
201700999 (C)	GROUPE CAMERON	736,88 \$
201701000 (C)	LES PRODUITS DE CIMENT SHERBROOKE	2 037,41 \$
201701001 (C)	DUMAS ET FILS PIÈCES D'AUTOS	50,59 \$
201701002 (C)	LE GROUPE ADE ESTRIE INC.	2 655,92 \$
201701003 (C)	TARDIF DIESEL INC.	119,62 \$
201701004 (C)	DIST. J.M. BERGERON INC.	125,28 \$
201701005 (C)	SHER LENN INC.	14,91 \$
201701006 (C)	RESTO 108	956,44 \$
201701007 (C)	DO-MAR ELECTRIQUE INC.	328,90 \$
201701008 (C)	DISTRIBUTION ROYAL NET ENR.	371,91 \$
201701009 (C)	GENERAL BEARING SERVICE INC.	204,96 \$
201701010 (C)	DESCHÉNES & FILS LTÉE	66,00 \$
201701011 (C)	SERRURIER HARMER	1 508,32 \$
201701012 (C)	CÂBLE-AXION DIGITEL INC.	163,79 \$
201701013 (C)	GENERAL TRAITEMENT D'EAU INC.	40,24 \$
201701014 (C)	GARAGE JB LAROCHE INC.	1 892,00 \$
201701015 (C)	FERME BOURDON & FILS INC.	4 046,49 \$
201701016 (C)	GAGNE & ROY INC.	659,95 \$
201701017 (C)	VALLIÈRES MEREDITH	148,81 \$
201701018 (C)	LES ENTREPRISES YVON BLAIS	34,63 \$
201701019 (C)	L'ENTREPOT DU TRAVAILLEUR	1 344,03 \$
201701020 (C)	SHRED-IT INTERNATIONNALE ULC	354,40 \$
201701021 (C)	PAA PIÈCES D'AUTO	600,53 \$
201701022 (C)	RCC SHERBROOKE INC.	159,80 \$
201701023 (C)	FORTIN SECURITE MEDIC INC.	832,33 \$
201701024 (C)	LES PÉTROLES SHERBROOKE INC.	7 075,67 \$
201701025 (C)	CÉLINE BLAIS	62,15 \$
201701026 (C)	JEAN TREMBLAY	63,50 \$
201701027 (C)	DANIEL HURDLE	53,15 \$
201701028 (C)	MARIO BOURGOIN	56,75 \$
201701029 (C)	ANN ROTHFELS	76,19 \$
201701030 (C)	CJS ELECTRIQUE INC.	2 022,92 \$
201701031 (C)	GRAVIÈRE ST-FRANÇOIS (1990) INC.	459,15 \$
201701032 (C)	ÉLECTRO-CONCEPT P.B.L. INC.	841,61 \$
201701033 (C)	LA TRIBUNE LTÉE	141,42 \$
201701034 (C)	PHARMACIE COOKSHIRE INC.	25,62 \$
201701035 (C)	CENTRE LOCATION IDEALE ENR.	322,11 \$
201701036 (C)	REAL HUOT INC.	6 318,27 \$
201701037 (C)	CENTRE DE RENOVATION G. DOYON INC.	1 189,83 \$
201701038 (C)	WURTH CANADA LIMITÉE	555,58 \$
201701039 (C)	MAGBROOKE FURNITURE IND. INC.	1 979,23 \$
201701040 (C)	DECORATION KING INC.	609,37 \$
201701041 (C)	POMPES DIESEL DE L'ESTRIE	4 219,53 \$
201701042 (C)	9117-8418 QUÉBEC INC.	81,63 \$
201701043 (C)	CHEM ACTION INC.	3 660,92 \$
201701044 (C)	VALORIS - RÉGIE HSF ET SHERBROOKE	18 167,80 \$
201701045 (C)	DISTRIBUTIONS MICHEL FILLION	1 471,69 \$
201701046 (C)	ROBITAILLE ÉQUIPEMENT INC.	3 115,82 \$
201701047 (C)	ALAIN LUSSIER	52,25 \$
201701048 (C)	MACPEK INC.	5 297,62 \$
201701049 (C)	DISTRIBUTION PRAXAIR	243,20 \$

201701050 (C)	ACIER LENNOX LTÉE	90,72 \$
201701051 (C)	THIBAUT CHEVROLET CADILLAC	210,54 \$
201701052 (C)	ELECTRO-5 INC.	84,92 \$
201701053 (C)	CENTRE DE L'AUTO ROTHNEY INC.	486,62 \$
201701054 (C)	CONSTRUCTION GROUPE PRÉVOST INC.	1 517,67 \$
201701055 (C)	LINDE CANADA LIMITÉE 15687	44,80 \$
201701057 (C)	CANEVABEC INC.	1 448,69 \$
201701058 (C)	L'EXCELLENCE AGRICOLE DE COATICOOK	415,56 \$
201701059 (C)	LOCATION F. LAPOINTE INC.	1 579,23 \$
201701060 (C)	RESSORTS CHARLAND (SHERB.) INC.	372,79 \$
201701061 (C)	TOP LIFT ENTREPRISES	436,39 \$
201701062 (C)	PASCAL YERGEAU	50,00 \$
201701063 (C)	LES PETROLES R. TURMEL INC.	65,00 \$
201701064 (C)	SIGNAL SERVICES INC.	229,49 \$
201701065 (C)	CEDRIC CLEARY	686,00 \$
201701066 (C)	LES COMMUNICATIONS JN-PIERRE PATRY	385,16 \$
201701067 (C)	INNOVATIVE SURFACE SOLUTIONS	7 240,21 \$
201701068 (C)	LOISIRS COOKSHIRE	2 000,00 \$
201701069 (C)	TURBO COMMUNICATIONS	689,85 \$
201701070 (C)	MARTIN TREMBLAY	126,45 \$
201701071 (C)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	191 636,50 \$
201701073 (C)	1863-4725 QUEBEC INC.	2 673,17 \$
201701074 (C)	MATÉRIAUX PREVOST	2 491,80 \$
201701075 (C)	DECORATION KING INC.	530,49 \$
201701085 (C)	SOCIETE DE L'ASS. AUTOMOBILE DU QC	662,97 \$
201701086 (C)	SOCIÉTÉ NATIONALE DE L'ESTRIE	71,24 \$
201701087 (C)	LES SERVICES EXP INC.	36 855,97 \$
201701088 (C)	ÉCORÉNOVATION PATRICK BRODEUR	8 162,97 \$
201701089 (C)	GAGNE & ROY INC.	10 117,80 \$
201701090 (C)	MOISSON COOKSHIRE	250,00 \$
201701091 (C)	UNIVERSITÉ BISHOP'S	391,76 \$
201701092 (C)	EXCAVATION M. TOULOUSE INC.	72 380,33 \$
201701093 (C)	ECCE TERRA, A.-G. SENCRL	1 327,96 \$
201701094 (C)	ROGER ROLFE	63,77 \$
201701095 (C)	CLAUDIA RACINE	82,64 \$
201701096 (C)	RAYMOND CHABOT GRANT THORNTON	689,85 \$
201701097 (C)	INFOTECH	264,44 \$
201701098 (C)	BLAIS DANIEL	9,00 \$
201701099 (C)	HUDON GENEST	9,00 \$
201701100 (C)	LOISIRS COOKSHIRE	5 214,00 \$
201701101 (C)	HYDRO QUÉBEC	9 566,90 \$
201701102 (C)	BELL CANADA	883,52 \$
201701103 (C)	TELMATIK	226,04 \$
201701104 (C)	STATION SERVICE Y.P.G. INC.	948,86 \$
201701105 (C)	BELL MOBILITÉ CELLULAIRE	1 017,49 \$
201701106 (C)	LES PÉTROLES SHERBROOKE INC.	5 575,39 \$
201701107 (C)	CARL VALLIERES	24,30 \$
201701108 (C)	SUPERIEUR PROPANE INC.	262,14 \$
201701109 (C)	DIR.DE LA GESTION DU FONDS DU MERN	75,75 \$
201701110 (C)	PHARMACIE COOKSHIRE INC.	177,18 \$
201701111 (C)	SUBWAY COOKSHIRE	14,35 \$
201701112 (C)	NETREVOLUTION	121,59 \$
201701113 (C)	GAZ MÉTRO	20,90 \$
201701114 (C)	WEL.COM INFORMATIQUE	86,23 \$
201701115 (C)	LES PETROLES R. TURMEL INC.	160,75 \$
201701116 (C)	FORMATION SAVIE INC.	3 414,76 \$
201701117 (C)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	15 368,15 \$
201701118 (C)	MINISTÈRE DU REVENU	37 212,28 \$
201701119 (C)	LES ENTREPRISES MECA FUZION	34 168,42 \$
201701120 (C)	PÉPINIÈRES AMANDA-JOE	3 420,51 \$
201701121 (I)	CONSTRUCTION A. BOISVERT INC.	150 000,00 \$
201701122 (C)	VALLIÈRES MEREDITH	193,20 \$
201701123 (C)	MÉLANIE ST-PIERRE	1 024,12 \$
201701124 (C)	MAXIME LAMONTAGNE CYR	140,15 \$
201701125 (C)	MARC CHOQUETTE	130,94 \$
201701126 (C)	REVENU QUÉBEC	176,85 \$

201701127 (C)	LES SERVICES EXP INC.	439,20 \$
201701128 (C)	MARCHÉ AUX POUX	30,00 \$
201701129 (C)	MINISTRE DES FINANCES	654,00 \$
201701133 (C)	AGENCE DU REVENU DU CANADA	12 178,57 \$
201701134 (C)	MINISTÈRE DU REVENU	30 313,50 \$
201701135 (C)	BÂTIRENTE	9 215,88 \$
201701136 (C)	FONDACTION	4 144,88 \$
201701137 (C)	SFL-PLACEMENT EN FIDUCIE	624,96 \$
201701138 (C)	Desjardins sécurité financière	2 541,23 \$
201701139 (C)	SYNDICAT DES TRAVAILLEURS ET DES	2 516,61 \$
201701140 (I)	SYNDICAT DES POMPIERS VOLONTAIRES	452,39 \$
201701141 (C)	REVENU QUÉBEC	198,88 \$

**Total : 902 121,75 \$**

**Grand total : 1 012 400,18 \$**

*Liste des chèques annulés*

201701056	MATÉRIAUX PREVOST	5 160,39 \$
201701072	MATÉRIAUX PREVOST	5 160,39 \$

Proposé par le conseiller Yvan Tremblay, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu que le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à payer les comptes du mois de la Ville de Cookshire-Eaton tels que présentés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**M) Varia**

- 1) Présidente du CCU, formation automne 2017.

Résolution 2017-09-6188

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu que Mme Céline Blais, présidente du Comité consultatif d'urbanisme, est autorisée à participer à 3 journées de formation offertes par l'Université Laval qui se tiendront les 30 octobre, 1<sup>er</sup> et 2 novembre 2017 à Québec.

Les coûts reliés à ces formations sont assumés par la municipalité.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**N) Période de questions.**

Aucune.

**O) Levée de la séance.**

Résolution 2017-09-6189

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Roger Thibault, il est résolu que la séance soit levée. Il est 18h50.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

---

Noël Landry

---

Martin Tremblay

Maire

Directeur général / secrétaire-trésorier